#### 城市規劃條例(第131章) 規劃許可申請

依據《城市規劃條例》(下稱「條例」)第16(2D)條,以下附表所載根據 條例第16(1)條提出的規劃申請,現於正常辦公時間內在下列地點供公眾查

(i) 香港北角渣華道333號北角政府合署17樓規劃資料查詢處;及 (ii) 新界沙田上禾輋路1號沙田政府合署14樓規劃資料查詢處。

按照條例第16(2F)條,任何人可就有關申請向城市規劃委員會(下稱 「委員會」)提出意見。意見須述明該意見所關乎的申請編號。意見須不 遲於附表指定的日期,以專人送遞、郵遞(香港北角渣華道333號北角政 府合署15樓)、傳真(2877 0245 或2522 8426)、電郵(tpbpd@pland.gov. hk)或透過委員會的網頁(http://www.info.gov.hk/tpb/)送交城市規劃委員會

任何打算提出意見的人宜詳閱「城市規劃委員會規劃指引:根據城市 規劃條例公布修訂圖則申請、規劃許可申請及覆核申請以及就各類申請提 交意見」。有關指引可於上述地點,以及委員會的秘書處(香港北角渣華道 333號北角政府合署15樓)索取,亦可從委員會的網頁(http://www.info.gov.

按照條例第16(21)條,任何向委員會提出的意見,會於正常辦公時間 內在上述地點(i) 及(ii)供公眾查閱,直至委員會根據第16(3)條就有關的申 請作出考慮為止。

有關申請的摘要(包括位置圖),可於上述地點、委員會的秘書處,以 及委員會的網百瀏覽。

#### 個人資料的聲明

委員會就每份意見所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以 根據條例及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

(a) 處理有關申請,包括公布意見供公眾查閱,同時公布「提意見人」 的姓名供公眾查閱:以及

(b) 方便「提意見人」與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

	P	נו	10
_			

就由請提

申請編號	地點	申請用途	就申請提 出意見的 期限
A/DPA/ I-TOF/2	大嶼山大澳梁屋村丈量約份第 313約地段第495號	擬議填土,以作准 許的農業用途	2011年 8月30日
A/NE- KTN/ 147	新界古洞北丈量約份第96號地段第898號(部分)、第 899號(部分)、第 900號(部分)及第901號(部分)和毗鄰政府土地	擬議臨時露天存放 環保塑膠物料連鄉 郊工場(分類及包 裝環保塑膠物料) (為期3年)	2011年 8月30日
A/TM- LTYY/ 220	新界屯門丈量約份第130約地段 第2424號、第2425號、第2426 號(部分)及毗連政府土地	臨時私家車及重型 建築車輛停車場及 附屬汽車維修工場 和附屬地盤辦公室 (為期3年)	2011年 8月30日
A/YL- HT/ 750	元朗廈村丈量約份第124約地段第352號C分段(部分)、第352號餘段(部分)、第353號(部分)、第356號、第480號A分段餘段(部分)及第480號餘段(部分)和毗連政府土地	臨時露天存放廢金 屬及拖架(為期3 年)	2011年 8月30日
A/YL- LFS/ 223	元朗流浮山丈量約份第129約 地段第2075號(部分)、第2076 號(部分)、第2082號(部分)及第 2083號(部分)	臨時貨倉存放飼料 (為期3年)	2011年 8月30日
A/YL- PS/ 353	新界元朗屏山洪水橋丈量約份 第124約地段第2328號餘段, 第2340號餘段,第2340號A分 段第1小分段,第2340號A分段 第2小分段,第2340號A分段第 3小分段,第2340號A分段第 3小分段餘段,第2340號A分段 第5小分段餘段,第2340號A分段 第6小分段,第2340號A分段 餘段,第2341號,第2342號A 分段,第2342號B分段第1小分 段,第2342號B分段餘段,第 2342號C分段餘段,第2342號 D分段餘段,第2343號A分段 第1小分段,第2343號A分段 第1小分段,第2343號A分段餘 段,第2343號B分段餘段和第 2350號和毗連政府土地	擬議商住發展計劃 包括略為放寬建築 物高度限制	2011年8月30日
A/K10/ 241	九龍亞皆老街204號 (九龍內地段第11125號)	擬議略為放寬主水 平基準以上80米的 建築物高度限制, 至主水平基準以上 86米,以作准許 的住宅發展	2011年 9月6日
A/YL- HT/ 749	元朗廈村丈量約份第129約地段 第3255號(部分)、第3256號餘 段(部分)及第3257號餘段(部分) 和毗連政府土地	臨時汽車買賣及貨車停車場連汽車 修理工場(為期3 年)	2011年 9月6日
A/YL- HT/ 752	元朗廈村丈量約份第125約地段 第798號A分段餘段(部分)、第 799號(部分)、第800號(部分)、 第801號(部分)、第802號(部分) 及第804號餘段(部分)	臨時「露天存放流 動廁所連附屬貨車 車位」用途的規劃 許可續期(為期3 年)	2011年 9月6日
A/YL- KTS/ 547	新界元朗錦田高埔村丈量約份第103約地段第512號餘段(部分)及第515號(部分)和毗連政府土地	臨時「露天存放待售汽車(包括新/ 舊左軟或右軟汽車)」用途的規劃 許可續期(為期3 年)	2011年9月6日
A/K18/ 287	九龍聯合道侯王廟新村31-35號	擬議康體文娛場所 及食肆用途(「活 化歷史建築夥伴計 劃 - 石屋」)	2011年 9月14日
A/YL- HT/ 754	元朗廈村丈量約份第128約地段 第34號餘段(部分)、第35號(部 分)、第36號(部分)、第37號(部 分)、第38號(部分)、第39號(部 分)及第41號(部分)	臨時露天存放建築 材料連附屬工場 (為期3年)	2011年 9月14日

2011年8月23日

監 你 察 我 傳 有 媒

KONG PRESS COUNC

ww.presscouncil.org.hk

傳真: 2570 4977

enquiry@presscouncil.org.hk

#### 集團管理・自置物業 牌照號碼:H/0277 H/0278 日租400元起 月租7000餘元起 訂房專線:9509 5818 責

香港報業評議會

霉話: 2570 4677

城市規劃委員會

**中港酒店:**九龍尖沙咀白加士街1-11號1 & 2樓全層 電話: 2730 1113 傳真: 2723 5398

**比華利酒店:**香港灣仔駱克道175-191號京城大廈4樓全層 電話: 2507 2026 傳真: 2877 9277

網址:www.bchkhotel.hk

LA/MAT/16830/2010(CC04) 香港特別行政區 區域法院 婚姻訴訟2011年第4853 鄭紹如 呈請人

通告 茲有離婚呈請書經呈遞法院,提出與答辯人 鄧小娟離婚。答辯人住址不詳。現可向香港港灣

道12號灣仔政府大樓閣樓二家事法庭登記處申

請領取該離婚呈請書副本壹份,如於壹個月內答

辯人仍未與該登記處聯絡,則法庭可在其缺席了 **黔訊本案。** 司法常務官 (此涌告將刊登於香港刊行之中文報章文匯報一天)

尋人:黃天來 身份證 K01XXXX 回鄉證 H096638XXXX 請電

# 馬生 2376 256

#### 城市規劃條例(第131章) 規劃許可申請 進一步資料的提交

依據《城市規劃條例》(下稱「條例」)第16(2D)(b)條,城市規劃委員會 (下稱「委員會」) 曾就以下附表所載根據條例第16(1)條提出的規劃申 請,刊登報章通知。委員會已依據條例第16(2K)條,接受申請人提出的進 一步資料,以補充已包括在其申請內的資料。該等進一步資料現於正常辦 公時間內在下列地點供公眾查閱一

(i) 香港北角渣華道333號北角政府合署17樓規劃資料查詢處;及

(ii) 新界沙田上禾輋路1號沙田政府合署14樓規劃資料查詢處。

按照條例第16(2K)(c)及16(2F)條,任何人可就該等進一步資料向委 員會提出意見。意見須述明該意見所關乎的申請編號。意見須不遲於附表 指定的日期,以專人送遞、郵遞(香港北角渣華道333號北角政府合署15 樓)、傳真(2877 0245 或2522 8426)、電郵(tpbpd@pland.gov.hk)或透過 委員會的網頁(http://www.info.gov.hk/tpb/)送交城市規劃委員會秘書。

任何打算提出意見的人宜詳閱「城市規劃委員會規劃指引:根據城市 規劃條例公布修訂圖則申請、規劃許可申請及覆核申請以及就各類申請提 交意見」。有關指引可於上述地點,以及委員會的秘書處(香港北角渣華道 333號北角政府合署15樓)索取,亦可從委員會的網頁(http://www.info.gov. hk/tpb/)下載。

按照條例第16(2K)(c)及16(2I)條,任何向委員會提出的意見,會於正 常辦公時間內在上述地點(i)及(ii)供公眾查閱,直至委員會根據第16(3)條就 有關的申請作出考慮為止。

有關申請的摘要(包括位置圖),可於上述地點、委員會的秘書處,以 及委員會的網頁瀏覽。

#### 個人資料的聲明

委員會就每份意見所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以 根據條例及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途: (a) 處理有關申請,包括公布意見供公眾查閱,同時公布「提意見人」

的姓名供公眾查閱;以及 (b) 方便「提意見人」與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

(b) 万	「使   提意見人」 與委員會秘書及	以此所部門之	間進行聯絡。	·
	附表			
申請編號	地點	申請用途	進一步 資料	就進一 步資出 見 見 限
A/YL- KTS/ 544	新界元朗八鄉錦上路丈量約份 第106約地段第1364號B分段 (部分)及1375號B分段	擬議屋宇 (新界制屋 免管-小型 屋宇)	澄為原充外地少地地因改佈輛清元居資,盤,盤段此連局通申崗民料申面而界編作修圖道請村的。請積申線號出訂及圖人 補此 減請及亦修的車。	2011年9月6日
A/YL- LFS/ 2221	元朗流浮山丈量約份第129 約地段第2176號(部分)、第 2177號(部分)、第2178號(部 分)、第2179號(部分)、第 2180號(部分)、第2181號餘段 (部分)、第2191號(部分)、第 2192號、第2193號、第2194號、第2195號、第2196號、第 2199號(部分)、第2200號、第 2201號(部分)、第2200號、第 2201號(部分)、第2203號、第 2204號A分段(部分)、第2225號(部分)、第2228號A分段(部分)、第2228號A分段(部分)、第2336號B分段(部分)、第2334號(部分)、第2336號B分段(部分)、第2334號(部分)、第2334號、第23343號、第2344號、第2344號、第2344號、第2344號(部分)、第2344號(部分)、第2344號(部分)、第2344號(部分)、第2352號(部分)、第2352號(部分)、第2352號(部分)、第2352號(部分)、第2352號(部分)、第2352號(部分)、第2353號 (部分)、第2366號A分段(部分)、第2352號(部分)、第2365號(部分)、第2366號A分段(部分)、第2366號A分段(部分)、第2366號A分段(部分)、第2365號(部分)、第2365號(部分)、第2373號 (部分)、第2367號、第2370號、第2371號、第2373號餘段(部分)、第2373號餘段(部分)、第2373號 第2373號餘段(部分)、第2374	臨存製築材可料金膠流拖場食期時放品機料再包屬)中架及堂3年露金、械和造括及物心停附()天屬建及(物)塑)、車屬為)	申信訂計申包心人及布以用物。例如,以上的一个人的,但是不是不是不是不是,但是不是不是不是,不是不是,不是不是,不是不是,不是,不是不是,不是,不是,不是,	2011年9月6日

2011年8月23日

城市規劃委員會

#### SBC呂颼業

號、第2375號、第2376號A分

2377號、第2378號餘段(部分)

段、第2376號B分段(部分)、 第2376號C分段(部分)、第

及第3450號(部分)

創業 ・ 守業 ・ 好幫手 一站式商務中心

立有限公司 全新/現成有限公司・即買即用

BVI及離岸公司·資料保密 代辦銀行戶口·註冊商標

#### 秘書服務・周年申報・結束除名 務通訊服務

專業秘書代接電話・甲級註冊地址 包 裹 寄



#### 即租即用·租期靈活·設備齊全 多款辦公室可容納1-6人:裝修華麗 多功能會議室 免費無線寬頻服務24小時出入 先進保安監察系統

專業秘書全面處理日常事務



9: (852)82061993

### www.sbc.com.hk

台		港	辨	争	<u></u>
九龍灣	-	億京中心	A 座 1 0 樓	(852) 8206	3139
尖沙咀	-	新港中心	2 座 5 樓	(852) 3519	6338
	-	加拿芬廣	場 10樓	(852) 2734	0418
旺 角	-	柏裕商業	中心24樓	(852) 2782	8118
灣仔	-		厦 2 2 樓	(852) 8206	0218
	-	安盛中	心 1 1 樓	(852) 8206	9319
中		或	辨	事	處
深圳	-	地王商業	中心19樓	(755) 8247	8991
	-	安聯大	厦 2 1 樓	(755) 8247 (755) 8828	8991 6939
深圳廣州	-	安聯大中信廣	厦 2 1 樓 場 3 1 樓	(755) 8828 (20) 3877	6939 1394
廣州	- - -	安 聯 大 廣東 山 廣	厦 2 1 樓 場 3 1 樓 場 2 0 樓	(755) 8828 (20) 3877 (20) 8732	6939 1394 3668
	- - - -	安 聯信 大廣 廣 海	厦 2 1 樓 場 3 1 樓 場 2 0 樓 場 南 樓 1 2 樓	(755) 8828 (20) 3877 (20) 8732 (21) 5298	6939 1394 3668 0909
廣州	- - - -	安中東 招	厦 2 1 樓場場 2 0 樓樓樓	(755) 8828 (20) 3877 (20) 8732 (21) 5298 (21) 6447	6939 1394 3668 0909 8989
廣州上海		安中東招華太大廣廣廣廈融	度 2 1 樓樓樓樓 場 2 0 樓 12 樓 計 1 8 號 度 1 5 樓	(755) 8828 (20) 3877 (20) 8732 (21) 5298 (21) 6447 (21) 5882	6939 1394 3668 0909 8989
廣州		安中東招華太金聯信山商宜平地大廣廣廣廈融心	夏 1 樓樓樓樓場 1 2 樓樓樓樓樓樓樓樓樓樓樓	(755) 8828 (20) 3877 (20) 8732 (21) 5298 (21) 6447 (21) 5882 (10) 6566	6939 1394 3668 0909 8989
廣州上海		安中東招華太金佳聯信山商宜平地程高 馬廣慶融心場	度 2 1 樓樓樓樓 場 2 0 樓 12 樓 計 1 8 號 度 1 5 樓	(755) 8828 (20) 3877 (20) 8732 (21) 5298 (21) 6447 (21) 5882	6939 1394 3668 0909 8989 0238 7361 9819

400名中港員工,提供誠信、負責、專業服務,信心保證

(571) 8725 7009 (28) 8667 6369

- 廣 利 大 廈 1 2 樓 - 時代廣場B座10樓

j

香港文匯郭 WEN WEI PO

A23 責任編輯:謝孟宜

2011年8月23日(星期二)

■德利馬(左二)昨接見生還者及死者家屬,但稱不能代表國 家作出道歉。

香港文匯報訊 (記者 林曉晴) 馬尼拉人質事件一 周年,殉職領隊謝廷駿的家人及生還者李瀅銓抵 達馬尼拉,要求菲律賓政府道歉,及為死者和倖 存者討回公道。他們昨晨先與當地傳媒會面,下 午與菲律賓司法部長德利馬會面,會後德利馬拒

> 絕應家屬要求作出道歉,家屬們對此 表失望,表示會繼續追究。



殉職領隊謝廷駿的家人及生還者李瀅銓早上在聖地牙哥古

堡舉行記者會,以「公義未能彰顯|為主題。家屬們選擇在 此處舉行記者會,是因槍手門多薩去年在古堡登上旅遊巴, 脅持車上旅客,最後造成慘劇。

#### 謝廷駿兄弟: 為公義堅持再來

謝廷駿家人稱,事隔1年,對事件仍未能釋懷,謝廷駿母 親談及兒子時更不禁痛哭,她坦言仍然經常懷念兒子謝廷 駿。謝廷駿弟弟謝志恆表示,他們都在菲律賓喪失摯親,因 此都害怕再踏足此地,但為尋求公義堅持再來。謝廷駿兄長 謝志堅亦指,重回慘劇現場心情起伏,但為了展示追討公義 的決心,亦要再到菲律賓。

生還者李瀅銓表示,事發至今,菲政府仍然未就事件道 歉,她對此感到十分憤怒,亦批評菲政府只注重國家利益, 每次接觸港府都只為了希望解除港府對菲律賓所發出的黑色 旅遊警示,從沒有顧及慘劇中的受害者。謝志恆亦表示,他 們從未與菲政府有直接接觸,菲政府亦沒有以任何途徑,包 括電話或電郵,向他們作出慰問,或討論賠償問題,謝志恆 形容他們只能不斷對德利馬「窮追猛打」地追問,才能與當 地聯絡。

謝廷駿家人及李瀅銓下午與德利馬進行1小時閉門會面。 德利馬表示,明白慘劇對死者和倖存者造成創傷和悲痛,而 菲律賓總統阿基諾三世事後已在多個場合公開對事件表示遺 憾,過去1年,菲律賓政府已加強改善警隊處理緊急事件能 力,避免同類事情再發生,當局亦有盡力修補與香港的關 係。但德利馬拒絕應家屬要求就事件代政府道歉,她表示, 自己的職位並不適合代政府道歉,但會向總統轉達他們的意 願,她亦未有回應政府會否就事件道歉。

#### 菲總統:不出席悼念活動

家屬們對德利馬不肯道歉感到失望,並揚言會繼續追究。 但協助家屬的立法會議員涂謹申認為是次會面仍然有一定作 用,現已與對方就賠償問題展開商討。家屬於今日慘劇一周 年,到案發現場的黎剎公園路祭。

菲律賓政府發表聲明指,對人質遇難者家屬表示同情和慰 問,當局並在人質事件後已採取措施改進,避免同類事件再 次發生,希望可令香港與菲律賓的關係向前邁進,但聲明亦 指,總統阿基諾三世不會出席任何悼念人質事件一周年的活

另方面,菲律賓總統阿基諾三世將於本月30日訪華。中國 外交部發言人馬朝旭表示,今次是阿基諾三世上任後首次訪 華,將進一步促進中菲關係取得更大發展,兩國會簽署一系 列促進兩國經貿、文化及傳媒等領域合作協議。馬朝旭又 指,中菲關係保持健康穩定發展。

# 2款問題隱形眼鏡須回收



W



■兩款需要回收的隱形眼鏡。

香港文匯報訊 (記者 嚴敏慧) Avaira Toric隱形眼鏡鏡 片可能留有少量殘餘物,令佩戴者角膜表層短暫腫 脹,感到影像模糊或不適。衛生署昨日同意分銷商回 收有關產品,並同時回收同一生產線的BioComfort XO Toric隱形眼鏡,並呼籲消費者應即時停用上述兩款產

衛生署表示,生產商早前接獲消費者投訴指,使用 Avaira Toric隱形眼鏡後,感到影像模糊或不適。衛生 署經調查後,發現產品可能出現問題,美加等多國已 進行回收。衛生署已就事件通知醫管局、私家醫院及 相關醫護機構;迄今未有接獲使用後的不良反應報 告。分銷商CooperVision已設立熱線37180602,於周一 至周五上午9時至下午5時回答查詢

裝

香港文匯報訊 (記者 杜 追 法祖) 3名公屋居民唐秀 碧、尹樹德及曾婉芬,不 滿房委會於2003年至2009 年間未為居民安裝鐵閘, 令65,900戶居民要自資裝 閘,早前入稟追討自資裝 閘費1,700元至1,800元不 等,案件昨提訊,審裁官 表示已看畢3名申索人早 前提交的文件,內容均指 **承** 政策不公平及不合理,但 審裁官再一次強調,他是 沒有權力質疑房委會的政 策是否合理,表示法庭只 關注兩者產生的糾紛是否 可在此處理。

法庭將案件押後至11月 11日再訊,審核申索人提 交的理據是否符合小額錢 債審裁處的權限,否則或 會中止本案的審訊。

## 大亞灣核安演練 擬明年初舉行

香港文匯報訊 (記者 羅敬文) 日本福島地震 引發核擴散危機。保安局局長李少光昨日到 北京與中國原子能機構委員會秘書長會面, 反映港人對核電安全的關注。他稱,本港正 籌備明年初舉行大亞灣核安全演練。根據國 際標準,疏散範圍是方圓30公里,即東坪洲 將納入範圍。他又指,要疏散全港市民,是 不切實際的做法。

保安局局長李少光昨日與中國原子能機構 委員會秘書長會面,反映港人關注大亞灣核 電站一旦發生事故,本港應如何應變。他又 希望內地可以提高有關事故通報透明度。他 後公布。

稱,本港正籌備進行大亞灣核安全演練。當 局會通過中國原子能機構,邀請國際原子能 機構提供協助,派專家來港視察演練,並提 供意見。

李少光表示,大亞灣核電廠應變計劃在 10年前制訂,日本福島核電站發生核洩漏 後,當局認為有必要檢討疏散安排及範 圍。而根據國際原子能機構標準,出現核 事故後,疏散範圍是方圓30公里,東坪洲 在範圍內。但他認為,要疏散全港居民是 不切實際的做法。至於演練詳情,將於稍